

Z A P I S N I K (skrajšani)

9. /redne/ seje Občinskega sveta Občine Lendava, ki je bila v sredo, 29.06.2011 ob 13.00 uri v dvorani Mestne hiše, Glavna ulica 20, Lendava.

Sejo občinskega sveta je sklical in vodil *mag. Anton Balažek, župan občine.*

Seji sveta je od 19 članov prisostvovalo **16 članov občinskega sveta.**

Odsotni člani občinskega sveta: **Đanino Kutnjak (Lista Anton Balažek – županova lista), Franc Laj (predstavnik madžarske narodnosti) in Elvira Vaupotič Góncz (Lista Anton Balažek – županova lista), vsi izostanek opravičili.**

Seji sveta so prisostvovali še :

1. mag. Anton Balažek, župan občine
2. Danijela Levačič, tajnica občine
3. Jasna Bračič-Szabó, vodja oddelka za pravne in upravne zadeve ter družbene dejavnosti,
4. mag. Tibor Hebar, vodja oddelka za okolje in prostor, inšpekcije in režijski obrat
5. Aleksandra Kreslin, vodja oddelka za proračun in finance, od 3. točke dnevnega reda dalje
6. Dejan Horvat, predsednik nadzornega odbora, do 8. točke dnevnega reda
7. Branka Bensa, predstavnica javnega podjetja EKO-PARK Lendava d.o.o.
8. Aleksandra Kozak, svetovalka v Uradu župana pri točkah 10.3. in 10.4.
9. predstavniki sredstev javnega obveščanja

Župan občine je po uvodnem pozdravnem nagovoru obrazložil potek seje, nato pa povzel gradivo, ki so ga člani občinskega sveta prejeli pred sejo na mizo:

- Čistopis dnevnega reda v madžarskem jeziku
- Zapisnik 7. in 8. (dopisne) seje v madžarskem jeziku
- Obrazložitev in novo gradivo k točki 12.3. – ponudba AP Murska Sobota – Lendava – Piran – Lendava
- Obrazložitev in vloga k novi točki 12.6. – Predlog za plačilo nagrade v zadevi Komunala Lendava d.o.o.
- Predlog sklepa o zaračunavanju stroškov odlaganja odpadkov iz akcije zbiranja kosovnega odpada v letu 2011 – nova točka 12.7.

ter v skladu s **15. členom Poslovnika občinskega sveta Občine Lendava** predlagal, da se pred določitvijo dnevnega reda **odloči o potrditvi zapisnikov in sprejetih sklepov 5. /redne/ seje z dne 07.04.2011, ter 6., 7. in 8. seje,** ki so bile izvedene dopisno.

Jasna Bračič-Szabó je občinski svet seznanila, da k nobenemu od obravnavanih zapisnikov s strani članov občinskega sveta ni bilo podanih pripomb.

Nato so bili **soglasno** sprejeti

S k l e p št. 80 :

Občinski svet potrjuje zapisnik in sprejete sklepe 5. /redne/ seje z dne 07.04.2011 v predloženi obliki.

S k l e p št. 81 :

Občinski svet potrjuje zapisnik in sprejete sklepe 6. /dopisne/ seje z dne 14.04.2011 v predloženi obliki.

S k l e p št. 82 :

Občinski svet potrjuje zapisnik in sprejete sklepe 7. /dopisne/ seje z dne 12.05.2011 v predloženi obliki.

S k l e p št. 83:

Občinski svet potrjuje zapisnik in sprejete sklepe 8. /dopisne/ seje z dne 30.05.2011 v predloženi obliki.

1. točka dnevnega reda
Določitev dnevnega reda

Župan občine je podal predlog, da se **12. točka** dnevnega reda **Vloga občanov in institucij r a z š i r i** z dodatnimi točkami:

- 12.4.:** Ponudba Cerop za izvajanje javne službe zbiranja in prevoza komunalnih odpadkov iz območja občine Lendava
- 12.5:** Zahtevek podjetja Komunala Lendava d.o.o. za pokrivanje stroškov za prevoz komunalnih odpadkov na relaciji Dolga vas – Puconci
- 12.6:** Predlog za plačilo nagrade v zadevi Komunala Lendava d.o.o.
- 12.7:** Predlog sklepa o zaračunavanju stroškov odlaganja odpadkov iz akcije zbiranja kosovnega odpada v letu 2011

Nato je župan občine podal predlog, da se **3. točka dnevnega reda – Predlog odloka o notranji organizaciji in delovnem področju občinske uprave Občine Lendava** in **7. točka dnevnega reda - Predlog Odloka o spremembah odloka o ustanovitvi Zavoda za kulturo in promocijo Lendava – Művelődési és Promóciós Intézet Lendva** obravnavata **po skrajšanem postopku**, **6. točka dnevnega reda** pa se namesto po skrajšanem postopku obravnava **po dvofaznem postopku** in se na današnji seji opravi **1. obravnava**, **2. obravnava** pa se izvede z dopisno sejo.

Nato je bil **soglasno** sprejet

s k l e p št. 84 :

Po skrajšanem postopku se obravnavajo točka 3. dnevnega reda – Predlog odloka o notranji organizaciji in delovnem področju občinske uprave Občine Lendava in 7. točka dnevnega reda - Predlog Odloka o spremembah odloka o ustanovitvi Zavoda za kulturo in promocijo Lendava – Müvelődési és Prómóciós Intézet Lendva obravnavata.

Nato je občinski svet **soglasno** določil naslednji **dnevni red:**

- 1 *Določitev dnevnega reda*
- 2 *Predlog Odloka o zaključnem računu proračuna občine Lendava za leto 2010 - **druga obravnava***
- 3 Predlog Odloka o notranji organizaciji in delovnem področju občinske uprave Občine Lendava – **skrajšani postopek**
- 4 Predlog odloka o načinu izvajanja lokalne gospodarske javne službe systemskega operaterja distribucijskega omrežja zemeljskega plina – **prva obravnava**
- 5 Predlog odloka o podelitvi koncesije za opravljanje lokalne gospodarske javne službe systemskega operaterja distribucijskega omrežja zemeljskega plina – **prva obravnava**
- 6 Predlog odloka o razglasitvi mesta in občine Lendava za »svetovno prestolnico bograča« - prva obravnava
- 7 Predlog Odloka o spremembah odloka o ustanovitvi Zavoda za kulturo in promocijo Lendava – Müvelődési és Prómóciós Intézet Lendva – **skrajšani postopek**
- 8 Predlog sprememb in dopolnitev Letnega programa prodaje občinskega finančnega premoženja, letni načrt pridobivanja in letni načrt razpolaganja z nepremičnim premoženjem Občine Lendava za leto 2011- **1. sprememba**
- 9 Predlog načrta razvoja KS in investicijske dejavnosti v obdobju 2011 do 2014
- 10 Informacija o:
 - 10.1. poteku projekta »oskrba s pitno vodo Pomurja – sistem A
 - 10.2. investiciji na Dvojezični osnovni šoli I Lendava
 - 10.3. rezultatih javnega razpisa za izbor izvajalcev in sofinanciranje letnega programa športa v Občini Lendava v letu 2011
 - 10.4. rezultatih razpisa na področju sofinanciranja kulturnih programov Občine Lendava v letu 2011
- 11 Informacije in pobude župana
- 12 Vloge občanov in institucij:
 - 12.1. Vloga za določitev športnega objekta občinskega pomena
 - 12.2. Poziv za podpis Konvencije županov in zmanjšanju izpustov CO2
 - 12.3. Ponudba AP Murska Sobota za vzpostavitev javnega linijskega prevoza Lendava – Piran - Lendava
 - 12.4.: Ponudba Cerop za izvajanje javne službe zbiranja in prevoza komunalnih odpadkov iz območja občine Lendava
 - 12.5: Zahtevak podjetja Komunala Lendava d.o.o. za pokrivanje stroškov za prevoz komunalnih odpadkov na relaciji Dolga vas – Puconci
 - 12.6: Predlog za plačilo nagrade v zadevi Komunala Lendava d.o.o.
 - 12.7: Predlog sklepa o zaračunavanju stroškov odlaganja odpadkov iz akcije zbiranja kosovnega odpada v letu 2011
- 13 Vprašanja, pobude in predlogi članov občinskega sveta ter odgovori

Po določitvi dnevnega reda, svet nadaljuje z

2. točko dnevnega reda:

Predlog Odloka o zaključnem računu proračuna občine Lendava za leto 2010 - druga obravnava

Uvod k točki je podal župan občine.

Dejan Horvat – predsednik nadzornega odbora je podal Poročilo nadzornega odbora občine o opravljenem nadzoru zaključnega računa proračuna Občine Lendava za leto 2010

Nato je **župan občine** podal **odzivno mnenje na poročilo o notranjem revidiranju za leto 2010** in **povzel** glavne ugotovitve iz poročila, katero se objavi na spletni strani občine.

V **razpravi** so sodelovali: **mag. Ivanka Režonja Šimonka (SDS), Aleksander Marič (DeSUS)** in **župan občine**, ki je povedal, da razprava o revizijskem poročilu in o tveganjih, ki so prisotna pri poslovanju občine z sprejemom zaključnega računa ni zaključena.

Povzetek razprave: ugotavlja se, da nekih nepravilnosti v poslovanju občine za leto 2010 ni bilo, da vsebuje revizijsko poročilo določena priporočila, ki bodo pripomogla k še boljšemu poslovanju občine, čeprav je tudi nekaj takih priporočil, ki niso čisto v skladu z organizacijo dela občinske uprave, da se največ priporočil nanaša na vodenje raznih evidenc, obveznosti do drugih, izterjav in na poročanja proračunskih porabnikov glede porabe sredstev iz občinskega proračuna.

Nato se **glasuje** o **Predlogu Odloka o zaključnem računu proračuna občine Lendava za leto 2010** z vsemi prilogami in se **sprejme**

S k l e p št. 85 :

1. Občinski svet sprejema predlog Odloka o zaključnem računu proračuna Občine Lendava za leto 2010 v predloženi obliki, skupaj s prilogami :

- **Splošni del ZR proračuna občine za leto 2010**
- **Realizacija splošnega dela ZR proračuna občine za leto 2010**
- **Realizacija posebnega dela ZR proračuna občine Lendava za leto 2010**
- **Obrazložitev splošnega dela ZR proračuna za leto 2010**
- **Obrazložitev posebnega dela ZR proračuna za leto 2010**
- **Realizacija Načrta razvojnih programov 2010-2013**
- **Obrazložitev k realizaciji NRP 2010-2013**
- **Poslovno poročilo občine Lendava za proračunsko leto 2010**
- **Poročilo o prerazporeditvah za proračunsko leto 2010 in**
- **Končno poročilo popisnih komisij za leto 2010 v Občini Lendava**

2. Občinski svet ugotavlja, da nadzorni odbor pri nadzoru zaključnega računa občine v letu 2010 ni ugotovil večjih nepravilnosti, proračunska sredstva so bila porabljena gospodarno in v skladu z zakonskimi predpisi in da zaradi navedenega daje Nadzorni odbor Občine Lendava pozitivno mnenje k zaključnemu računu proračuna občine Lendava za leto 2010.

3. Občinski svet obenem ugotavlja, da poročilo o notranjem revidiranju za leto 2010 ni ugotovilo posebnih nepravilnosti in odstopanj ter da se na podlagi primernih, zadostnih in ustreznih dokazil kontrol ocenjuje, da notranje kontrole na pregledanih področjih v Občini Lendava delujejo in obstajajo. Kljub temu se Občini priporoča, da upošteva priporočila v povezavi z izboljšanjem notranjega kontrolnega sistema.

3. točko dnevnega reda:

Predlog Odloka o notranji organizaciji in delovnem področju občinske uprave Občine Lendava – skrajšani postopek

Uvod k točki je podal **župan občine**, ki je poudaril, da izhaja podlaga za sprejem tega odloka iz rezultata letnih razgovorov z zaposlenimi in iz rezultata izvedenih anket znotraj občinske uprave ter ankete izvedene med javnostjo. Z odlokom se predlaga enovita občinska uprava.

Brez razprave je bil **soglasno sprejet**

S k l e p št. 86:

1. Občinski svet sprejema **Predlog Odloka o notranji organizaciji in delovnem področju občinske uprave Občine Lendava po skrajšanem postopku v predloženem besedilu.**
2. Občinski svet daje **soglasje k popravku določb Statuta občine Lendava in sicer, da se v celotnem besedilu črta besedna zveza »tajnik občine« in nadomesti z besedno zvezo »direktor občinske uprave«.**

K 4. točki dnevnega reda :

Predlog odloka o načinu izvajanja lokalne gospodarske javne službe systemskega operaterja distribucijskega omrežja zemeljskega plina – prva obravnava

in

K 5. točki dnevnega reda :

Predlog odloka o podelitvi koncesije za opravljanje lokalne gospodarske javne službe systemskega operaterja distribucijskega omrežja zemeljskega plina – prva obravnava

pri čemer se obravnava obeh točk združi.

Uvod k obema točkama je podal **mag. Tibor Hebar.**

V **razpravi** so sodelovali **Jožef Gerenčer (LDS), Aleksander Marič (DeSUS) in župan občine.**

Nato sta bila **soglasno** sprejeta

S k l e p št. 87:

Občinski svet ob prvi obravnavi sprejema Predlog odloka o načinu izvajanja lokalne gospodarske javne službe systemskega operaterja distribucijskega omrežja zemeljskega plina s pripombo:

- občinski svet opozarja na monopolni položaj izvajalca in dejstvo, da ta v praksi ni zamenljiv.

in

S k l e p št. 88:

1. Občinski svet ob prvi obravnavi sprejema predlog odloka o podelitvi koncesije za opravljanje lokalne gospodarske javne službe systemskega operaterja distribucijskega omrežja zemeljskega plina s pripombo:

- da se v odloku določi, v kakšnem času od veljavnosti odloka je dolžan systemski operater – koncesionar izgraditi novo oz. razširjeno distribucijsko omrežje,

2. Obenem občinski svet predlaga, da odbor za varstvo okolja ter odbor za finance obravnavata koncesijsko pogodbo pred njenim podpisom.

K 6. točki dnevnega reda :

Predlog odloka o razglasitvi mesta in občine Lendava za »svetovno prestolnico bograča« - prva obravnava

Uvod k točki je podal župan občine.

V razpravi so sodelovali: **Marija Unger (Lista Anton Balažek – županova lista), Ladislav Kiralj (DeSUS), Gabrijela Sobočan (SMS), Boštjan Hac (SD), Mária Pozsonec (predstavnica madžarske narodnosti) in župan občine.**

Povzetek razprave:

- da je kulinarika pomemben del naše turistične ponudbe,
- da je bogračijada pomemben dejavnik turizma in pomeni promocijo naše občine,
- da bodo aktivnosti iz odloka potekale pod nazivom »Lendava vabi«, ki je že zaščitena blagovna znamka,
- da je »rdeča nit« odloka kulinarika oz. bograč kot značilna jed našega območja,
- da se z namenom promocije »svetovne prestolnice bograča« lahko določijo tudi druga obeležja, ki jih že določa predlog odloka,
- da je v okviru »svetovne prestolnice bograča« potrebno ponuditi vse tiste dobrine, ki jih Lendava ima,

- da bi lahko aktivnosti razširili tudi na perece in kot prireditev organizirali tudi pereciado,
- da bi bilo potrebno izdelati logotip »svetovne prestolnice bograča«,
- da bi kot zastopnik »svetovne prestolnice bograča« lahko bila tudi oseba v drugačnem pojmovanju, kot kraljica bograča (npr. častni kuhar, vitez, kralj.....), čeprav je potrebno upoštevati dejstvo, da mora ta zastopnik biti največji promotor turizma v občini,
- da bi lahko v aktivnosti iz tega naslova vključili tudi topniški red,
- da je potrebno uradno recepturo za kuhanje bograča kot izvirno lokalno kulinarično specialiteto zaščititi, kar bi mogla storiti sekcija gostincev pri Območni obrtni zbornici Lendava,

Nato je bil **soglasno sprejet**

S k l e p št. 89 :

1. Občinski svet sprejema v prvi obravnavi Predlog odloka o razglasitvi mesta in občine Lendava za »svetovno prestolnico bograča«, skupaj s predlogi, mnenji in stališči iz razprave, do katerih se bo predlagatelj odloka opredelil v gradivu za drugo obravnavo.

2. Sprejem odloka se izvede na podlagi dopisne seje.

K 7. točki dnevnega reda :

Predlog Odloka o spremembah odloka o ustanovitvi Zavoda za kulturo in promocijo Lendava – Müvelődési és Prómóciós Intézet Lendva – skrajšani postopek

Uvod je podal župan občine ter poudaril, da gre pri predlagani spremembi le za poenotenje poslovanja ZKPL in Galerije – Muzej ter da sta že oba soustanovitelja zaprosena za soglasje k predlaganim spremembam odloka.

Brez razprave je bil soglasno sprejet

S k l e p št. 90 :

Občinski svet sprejema Predlog Odloka o spremembah odloka o ustanovitvi Zavoda za kulturo in promocijo Lendava – Müvelődési és Prómóciós Intézet Lendva po skrajšanem postopku v predloženi obliki.

Nato je župan občine **ob 14.45 uri** odredil 20 minutni **odmor**.
Seja se **nadaljuje ob 15.05 uri**.

Prisotnih je **16** članov občinskega sveta.

K 8. točki dnevnega reda :

Predlog sprememb in dopolnitev Letnega programa prodaje občinskega finančnega premoženja, letni načrt pridobivanja in letni načrt razpolaganja z nepremičnim premoženjem Občine Lendava za leto 2011- 1. sprememba

Uvod je podala **Jasna Bračič-Szabó**.

V **razpravi** so sodelovali: **Jožef Gerenčer (LDS), Ladislav Kiralj (DeSUS)** in **župan občine**.

Nato je bil **soglasno sprejet**

s k l e p št. 91 :

Občinski svet sprejema Predlog sprememb in dopolnitev Letnega programa prodaje občinskega finančnega premoženja, letni načrt pridobivanja in letni načrt razpolaganja z nepremičnim premoženjem Občine Lendava za leto 2011- 1. sprememba v predloženi obliki, s predlogom, da se prouči potreba po prenosu cele parc. št. 1941 k.o. Hotiza in da se v pogodbi o brezplačnem prenosu med Občino Lendava in KS Hotiza dogovori vzdrževanje prenesenih nepremičnin.

K 9. točki dnevnega reda :

Predlog načrta razvoja KS in investicijske dejavnosti v obdobju 2011 do 2014

Uvod in **obrazložitev** gradiva je podal **župan občine**.

V **razpravi** so sodelovali: **Jožef Gerenčer (LDS), Aleksander Marič (DeSUS), Ladislav Kiralj (DeSUS), Stanislav Gjerkeš (Lista Anton Balažek – županova lista), Mária Pozsonc (predstavnica madžarske narodnosti)** in **župan občine**.

Povzetek razprave:

- da predloženo gradivo predstavlja okvir za razvojni koncept krajevnih skupnosti,
- da je jasno določen način financiranja oz. so določeni namenski izdatki iz glavarine,
- da je potrebno investicije po krajevnih skupnostih izvajati po prioritetah in glede na druge okoliščine (npr. pločnik – promet – nevarnost),
- da je potrebno vzpostaviti sodelovanje med društvi posameznih KS,
- da se nekatere KS ne zavedajo svojega statusa in poslanstva,
- da bi v ta dokument bilo potrebno vnesti tudi tekoča vzdrževanja iz drugih naslovov, čeprav so ti izdatki zajeti v drugih programih,
- da bi bilo potrebno ustvariti vaška jedra kot neka vaška središča v vsaki KS,
- da je potrebno vaškim domovom dati neko vsebino,
- da je potrebno urediti vprašanje vzdrževanja sakralnih objektov /možen dogovor s cerkvijo,
- da je potrebno proučiti možnost drugačne strukture glavarine,
- da velik problem predstavljajo neurejene oz. »slabo« sprojektirane kolesarske steze – problem dovoza na kolesarske steze (npr. v Dolgi vasi),

- da je potrebno več pozornosti posvetiti tudi nepremičninam, ki jih je zaradi plačevanja domskega varstva prevzela občina in obcestnim jarkom, ki so vedno bolj zapuščeni,
- da je v programu potrebno narediti popravek v tabeli na strani 6 – Lovska družina je v Dolini in ne v Petišovcih,
- da v Petišovcih še vedno ni internetne povezave in da je potrebno glede interneta izdelati posebej posnetek stanja in kapacitet,
- da veliki stroški vzdrževanj cestne infrastrukture nastanejo s priselitvijo občanov izven naše občine v vinske kleti,
- da je potrebno urediti pločnik v nadaljevanju Kranjčeve ulice

Nato je bil **soglasno sprejet**

s k l e p št. 92 :

- 1. Občinski svet sprejema Predlog načrta razvoja KS in investicijske dejavnosti v obdobju 2011 do 2014.**
- 2. Občinski svet tudi predlaga, da se s strani občinske uprave izdela predlog za vzdrževanje javne infrastrukture v gričevnatem delu občine, kjer je potrebno postaviti meje obdelave. Pripravi se celovit pregled stanja na področju širokopasovnih povezav. Svet za preventivo se naj opredeli do prometne varnosti v Kidričevi ulici v Lendavi.**

K 10. točki dnevnega reda :

10 Informacija o:

- 10.1. poteku projekta »oskrba s pitno vodo Pomurja – sistem A**
- 10.2. investiciji na Dvojezični osnovni šoli I Lendava**
- 10.3. rezultatih javnega razpisa za izbor izvajalcev in sofinanciranje letnega programa športa v Občini Lendava v letu 2011**
- 10.4. rezultatih razpisa na področju sofinanciranja kulturnih programov Občine Lendava v letu 2011**

10.1. Informacija o poteku projekta »oskrba s pitno vodo Pomurja – sistem A

Uvod k točki in **obrazložitev** je podal **župan občine** ter poudaril, da je prav, da se občinski svet seznaní s potekom takega projekta kot je obravnavani projekt.

Brez razprave je bil **soglasno sprejet**

s k l e p št. 93 :

Občinski svet sprejema informacijo o poteku projekta oskrba s pitno vodo Pomurja - sistem A in ob tem predlaga, da ponovno poročilo o izvajanju tega projekta obravnava ob koncu leta 2011.

10.2. Informacija o investiciji na Dvojezični osnovni šoli I Lendava

Uvod k točki in **obrazložitev** je podal **župan občine** ter poudaril, da država pri tej investiciji ne izpolnjuje svoje dolžnosti.

V **razpravi** so sodelovali **mag. Ivanka Režonja Šimonka (SDS)**, **Mária Pozsonec (predstavnica madžarske narodnosti)** in **župan občine**.

Soglasno je bil sprejet

s k l e p št. 94 :

1. Občinski svet soglaša, da Občina Lendava podpiše pogodbo z izbranim izvajalcem za obnovo telovadnice in sanitarij na DOŠ I Lendava v višini 580.000,00 EUR, kljub temu, da Ministrstvo za šolstvo RS ni podalo zagotovil o financiranju.
2. Nadalje občinski svet predlaga, da občina vzpostavi finančne terjatve do Ministrstva za šolstvo RS iz tega naslova.
3. Občinski svet soglaša da se prične s postopkom pridobivanja kredita za namen investicij na področju vzgoje in izobraževanja in se v primeru likvidnostnih težav ta sredstva tudi uporabijo.
4. Občina bo obvestila Madžarsko narodno samoupravno skupnost občine Lendava in Pomursko madžarsko samoupravno narodno skupnost ter narodnostnega poslanca v DZ RS, da država ne izpolnjuje obveznosti iz naslova financiranja investicij na narodnostno mešanih območjih.

10.3. Informacija o rezultatih javnega razpisa za izbor izvajalcev in sofinanciranje letnega programa športa v Občini Lendava v letu 2011

Uvod k točki in **obrazložitev** je podal **župan občine**, pri čemer je izpostavil dileme pri izvedbi razpisa.

V **razpravi** sta sodelovala **mag. Ivanka Režonja Šimonka (SDS)** in **župan občine**.

Nato je bil **soglasno** sprejet

s k l e p št. 95 :

1. Občinski svet sprejema informacijo o rezultatih javnega razpisa za izbor izvajalcev in sofinanciranje letnega programa športa v Občini Lendava v letu 2011 v predloženi obliki.
2. Občinski svet daje soglasje k dopolnitvi Programa sofinanciranja športnih dejavnosti v Občini Lendava za leto 2011, da se razpoložljiva sredstva iz postavke 180003 – Sofinanciranje programov športa razdelijo za naslednje namene:

- za sofinanciranje pripravljanih programov športnikov, ki imajo realne možnosti za uvrstitev na evropska in svetovna prvenstva v obdobju 2011/2012 ter na olimpijske igre v letu 2012. Udeležba športnikov mora temeljiti na promoviranju blagovne znamke »Lendava vabi«,
- preuči se stanje financiranja koriščenja infrastrukture pri dvoranskih športih in pri vzgoji mladine ter se omogoči dodatno financiranje v skladu z zmožnostmi.

10.4. Informacija o rezultatih razpisa na področju sofinanciranja kulturnih programov Občine Lendava v letu 2011

Uvod k točki in obrazložitev je podal župan občine.

Brez razprave je bil soglasno

S k l e p št. 96 :

Občinski svet sprejema informacijo o rezultatih razpisa na področju sofinanciranja kulturnih programov Občine Lendava v letu 2011 v predloženi obliki.

11. Informacije in pobude župana

Župan je v svoji informaciji izpostavil:

- razdelitev dela podžupanov po posameznih področjih
- o problematiki Nafta Lendava (subvencija države /zapiranje delovnih mest)
- financiranje in delovanje Gasilske zveze Lendava in o pripravljenosti financiranja »akcij« gasilske ekipe podjetja Nafta in ne financiranja delovanja te ekipe

12 Vloge občanov in institucij:

- 12.1 Vloga za določitev športnega objekta občinskega pomena**
- 12.2. Poziv za podpis Konvencije županov in zmanjšanju izpustov CO2**
- 12.3. Ponudba AP Murska Sobota za vzpostavitev javnega linijskega prevoza Lendava – Piran - Lendava**
- 12.4.: Ponudba Cerop za izvajanje javne službe zbiranja in prevoza komunalnih odpadkov iz območja občine Lendava**
- 12.5: Zahtevek podjetja Komunala Lendava d.o.o. za pokrivanje stroškov za prevoz komunalnih odpadkov na relaciji Dolga vas – Puconci**
- 12.6: Predlog za plačilo nagrade v zadevi Komunala Lendava d.o.o.**
- 12.7: Predlog sklepa o zaračunavanju stroškov odlaganja odpadkov iz akcije zbiranja kosovnega odpada v letu 2011**

12.1 Vloga za določitev športnega objekta občinskega pomena

Uvod k točki in obrazložitev je podal župan občine.

V razpravi sta sodelovala **Ladislav Kiralj (DeSUS)**, **Gabrijela Sobočan (SMS)** in **župan občine**.

Soglasno je bil sprejet

S k l e p št. 97 :

Določijo se naslednji javni športni objekti občinskega pomena v Občini Lendava, ki so namenjeni uresničevanju javnega interesa na področju športa:

- 1. Športni park Lendava, Kolodvorska ulica, na parc. št. 6298/4, 6300/4 in 6299/2 vse k.o. Lendava**
- 2. Nogometno igrišče v Hotizi, parc. št. 1941/1 in parc. št. 1942 k.o. Hotiza**
- 3. Športni center Lendava, Kranjčeva ulica, parc. št. 6209, 6390/1, 6241/1 in 6236, vse k.o. Lendava**
- 4. Speedway v Petišovcih, na parc. št. 516/1 in 514/ 2 k.o. Petišovci, s tem, da s plačilom kupnine za ta objekt preneha status javnega športnega objekta občinskega pomena v Občini Lendava.**

12.2. Poziv za podpis Konvencije županov in zmanjšanju izpustov CO2

Uvod k točki in obrazložitev je podal župan občine.

Brez razprave je bil soglasno sprejet

S k l e p št. 98 :

Občinski svet daje soglasje h podpisu Konvencije županov in pooblašča župana občine Lendava, da Konvencijo podpiše.

12.3. Ponudba AP Murska Sobota za vzpostavitev javnega linijskega prevoza Lendava – Piran – Lendava

Uvod k točki in obrazložitev je podal župan občine.

Brez razprave je bil soglasno sprejet

S k l e p št. 99 :

- 1. Občinski svet predlaga, da Avtobusni promet Murska Sobota z enoletno poskusno dobo vzpostavi javni linijski prevoz Lendava – Piran – Lendava in ob tem prevzame tveganje za pokrivanje stroškov prevoza na navedeni relaciji, ki nastanejo v primeru, če ni zagotovljenih 10 potnikov. Razliko stroškov oz. sofinancerskega deleža naj razdeli med zainteresirane občine, med katerimi je tudi občina Lendava.**

2. S tem namenom občinski svet pooblašča župana občine za poganja pri vzpostavitvi navedenega linijskega prevoza.
3. Sredstva je potrebno zagotoviti v okviru spodbujanja turizma in razvoja blagovne znamke »Lendava vabi«.

12.4.: Ponudba Cerop za izvajanje javne službe zbiranja in prevoza komunalnih odpadkov iz območja občine Lendava

Uvod k točki in obrazložitev je podal župan občine.

V razpravi sta sodelovala Jožef Gerenečer (LDS) in župan občine.

Nato je bil soglasno sprejet

S k l e p št. 100 :

1. Občina Lendava se mora odločiti glede načina izvajanja gospodarske javne službe zbiranja in prevoza komunalnih odpadkov. Pri tem ima možnost sklenitve »in-house« pogodbe z EKO PARK Lendava d.o.o. ali izbrati izvajalca na podlagi razpisa koncesije. Odločitev je potrebno sprejeti do septembra 2011, ko bo Občina Lendava lahko konkretno odgovorila na ponudbo.
2. Občina Lendava ima lastniški delež v Komunali d.o.o. in v Gramozu d.o.o. EKO-PARK Lendava d.o.o. naj preuči možnost prevzema opreme in zaposlenih iz Komunale Lendava d.o.o., ki opravljajo dejavnost zbiranja in prevoza komunalnih odpadkov. Prevzem potrebne tehnologije se lahko financira s prodajo omenjenih lastniških deležev.

12.5: Zahtevek podjetja Komunala Lendava d.o.o. za pokrivanje stroškov za prevoz komunalnih odpadkov na relaciji Dolga vas – Puconci

Uvod k točki in obrazložitev je podal župan občine.

V razpravi so sodelovali: Boštjan Hac (SD), Doris Cuk Varga (Lista Anton Balažek – županova lista), Gabriela Sobočan (SMS), Marija Unger (Lista Anton Balažek – županova lista), Aleksander Marič (DeSUS), mag. Tibor Hebar in župan občine.

Po razpravi je bil s 15 glasovi ZA in 1 glasom PROTI (Boštjan HAC – SD) sprejet

S k l e p št.: 101 :

1. Občinski svet predlaga, da se prouči možnost pokrivanja stroškov za prevoz komunalnih odpadkov na relaciji Dolga vas – Puconci iz sredstev Ekološkega sklada občin lastnic deponije Dolga vas v letu 2011.
2. Občinski svet bo o sprejeti odločitvi predhodno obveščen.

12.6: Predlog za plačilo nagrade v zadevi Komunala Lendava d.o.o.

Predlog odvetnika in obrazložitev občinske uprave je podala Jasna Bračič-Szabó.

V razpravi so sodelovali: Boštjan Hac (SD), Stanislav Gjerkeš (Lista Anton Balažek – županova lista), Jasna Bračič-Szabó in župan občine.

Izvede se glasovanje, pri čemer je 8 članov občinskega sveta glasovalo ZA, 1 je glasoval PROTI (Boštjan Hac), 7 članov pa je bilo VZDRŽANIH.

S k l e p št.: 102 :

Občinski svet ne soglaša, da se odvetniku Igorju Vinčecu kot pooblaščenцу Občine Lendava v zadevi tožeče stranke podjetja Komunala Lendava za plačilo DDV za uspeh pravde prizna dodatna nagrada v višini 5.000,00 EUR z DDV.

12.7: Predlog sklepa o zaračunavanju stroškov odlaganja odpadkov iz akcije zbiranja kosovnega odpada v letu 2011

Uvod k točki in obrazložitev je podal župan občine.

V razpravi so sodelovali: Boštjan Hac (SD), Gabriela Sobočan (SMS) in župan občine.

Nato je bil soglasno sprejet

S k l e p št.: 103 :

- 1. Zakon o javnih finančah prepoveduje financiranje gospodarskih javnih služb iz proračunov lokalnih skupnosti, razen subvencij za pokrivanje dela stroškov koriščenja javne infrastrukture. To pomeni, da se izvajalec lahko osredotoči samo na tiste variante, ki niso v nasprotju z zakonodajo.**
- 2. Občina Lendava ne soglaša z obračunavanjem »pavšalnih količin« na podlagi vseh zbranih komunalnih odpadkov na območju UE Lendava. Od izvajalca je potrebno zahtevati, da s 15.07.2011 tehta in poroča o zbranih podatkih na območju Občine Lendava. Dejansko zbrane in tehtane količine zbrane na območju Občine Lendava so lahko predmet zaračunavanja storitev »odlaganja odpadkov«.**
- 3. Izvajalce gospodarskih javnih služb je potrebno zavezati k ustrežnejšemu predvsem pa pravočasnemu informiranju občanov glede obračunavanja opravljenih storitev.**

13 Vprašanja, pobude in predlogi članov občinskega sveta ter odgovori

Ladislav Kiralj (DeSUS):

Občinski svet je dal soglasje k izgradnji kompostarne s strani podjetja Gramoz, sedaj bo kompostarno gradilo podjetje CEROP. Je to prav?

Odgovor je podal **župan občine** in sicer, da je sklep občinskega sveta o soglasju k postavitvi obrata za predelavo obogatene zemlje s strani podjetja Gramoz veljaven, je pa občinski svet soglasje dal z omejitvami in z poskusno dobo obratovanja enega leta.

Boštjan Hac (SD):

Podal je pobudo za izkazano pozornost občine ob rojstvu otroka.

Odgovor je podal **župan** in sicer da je že izdelan osnutek čestitke ob rojstvu otroka in sožalnice ob smrtnem dogodku, da pa se je pojavila ovira na UE Lendava glede pridobivanja podatkov o novih rojstvih in podatkov o umrlih zaradi varstva osebnih podatkov.

Olga Požgai Horvat (LDS) je **predlagala**, da se za nasvet vpraša Nataša Pirc Musar, pooblaščenca za pridobivanje informacij javnega značaja.

Seja je bila zaključena ob 17.45 uri.

Zapis sestavila:

Jasna BRAČIČ SZABÓ, l.r.

mag. Anton BALAŽEK, l.r.
Župan – Polgármester

J E G Y Z Ó K Ö N Y V (rövidített változat)

Lendva Község Községi Tanácsa 2011. 06.29.-én, szerdán, 13.00 órától a Városháza, nagytermében, Főutca 20., megtartott 9. (rendes) üléséről.

A Községi Tanács ülését **mag. BALAŽEK Anton, a Község polgármestere** hívta össze és vezette le.

Községi Tanács ülésén 19 tanácstag közül **16 tanácstag** vett részt.

Távol maradtak: **Đanino Kutnjak (Anton Balažek Lista – Polgármester Listája), Franc Laj (a magyar közösség képviselője) és Elvira Vaupotič Göncz (Anton Balažek Lista – Polgármester Listája), valamennyien kimentették magukat.**

A tanácsülésen jelen voltak továbbá:

10. mag. Anton Balažek, a község polgármestere,
11. Danijela Levačič, a Község titkára
3. Jasna Bračič-Szabó, a Jogi, Közigazgatási és Társadalmi tevékenységek Osztályának vezetője
4. mag. Tibor Hebar, a Környezetvédelmi és Területrendezési, Felügyeleti és Közüzem
5. Aleksandra Kreslin, Költségvetési és Pénzügyi Osztály vezetője, a 3. napirendtől tovább
6. Dejan Horvat, az Ellenőrző Bizottság elnöke, a 8. napirendi pontig
7. Branka Bensa, az EKO-PARK Lendva Kft. közhasznú vállalat képviselője
8. Aleksandra Kozak, tanácsadó, Polgármesteri Hivatal a 10.3. és a in 10.4 pontnál
9. A sajtó és a média képviselői

A Község polgármestere a bevezető köszöntőjét követően ismertette az tanácsülés folyamatát, ezt követően pedig összegezte az anyagot, melyet a községi tanácstagok az ülés előtt kaptak kézhez:

- A napirend magyar nyelvű tisztázata
- A 7. és a 8. (levelező) ülés magyar nyelvű jegyzőkönyve
- A 12.3. ponttal kapcsolatos magyarázat és új anyag – az AP Murska Sobota – Lendva – Piran – Lendva ajánlat
- Magyarázat és beadvány a 12.6 új ponthoz – Jutalomfizetési javaslat a Komunala Lendava d.o.o. ügyében
- Határozati javaslat a 2011. évi lomtalanítási akcióból származó hulladékok lerakási költségeinek felszámítása – új 12.7. pont,

valamint **Lendva Község Községi Tanácsa Ügyrendjének 15. cikkével** összhangban javasolta, hogy a napirend meghatározása előtt **hozzanak döntést a jegyzőkönyvek elfogadásáról és a 2011.04.07.-i 5. /rendes/, valamint a 6., 7., és 8. ülésen elfogadott határozatokról**, amelyek levelező ülések voltak.

Jasna Bračič-Szabó a Községi Tanácsot tájékoztatta, hogy egyik jegyzőkönyvhöz sem érkezett észrevétel a községi tanácstagok részéről.

Ezt követően **egyhangúlag** elfogadták

a 80. számú h a t á r o z a t o t:

A Községi Tanács elfogadja a jegyzőkönyvet és a 2011.04.07.-én megtartott 5. /rendes/ ülés határozatait előterjesztett formában.

81. számú h a t á r o z a t:

A Községi Tanács elfogadja a jegyzőkönyvet és a 2011.04.14.-ei 6. /levelező/ ülés határozatait előterjesztett formában.

82. számú h a t á r o z a t:

A Községi Tanács elfogadja a jegyzőkönyvet és a 2011.05.12.-ei 7. /levelező/ ülés határozatait előterjesztett formában.

83. számú h a t á r o z a t:

A Községi Tanács elfogadja a jegyzőkönyvet és a 2011.05.30.-ei 8. /levelező/ ülés határozatait előterjesztett formában.

Az 1. napirendi ponthoz

A napirend meghatározása

A Község polgármestere javasolta, hogy a napirend 12. pontját, azaz A polgárok és az intézmények beadványai, további pontokkal b ő v í t s é k ki:

12.4.: Cerop ajánlata a kommunális hulladék gyűjtési és elszállítási közszolgáltatás végzésére Lendva Községben

12.5: Komunala Lendava Kft. vállalat követelése a kommunális hulladékok elszállítási költségeinek fedezésére vonatkozóan Dolga vas/Hosszúfalu – Puconci reláción

12.6: Jutalomfizetési javaslat a Komunala Lendava Kft. ügyében

12.7: Határozati javaslat a 2011. évi lomtalanítási akcióból származó hulladékok lerakási költségeinek felszámítására.

Ezt követően a polgármester javasolta, hogy a **3. napirendi pont – Lendva Község Igazgatóságának belső szervezéséről és munkaköréről szóló rendeleti javaslat és a 7. napirendi pont - Zavod za kulturo in promocijo Lendava – Művelődési és Prómóciós Intézet Lendva alapítási rendeletének módosításáról szóló rendeleti javaslat rövidített eljárásban** kerüljön megvitatásra, míg a **6. napirendi pontot a rövidített eljárás helyett**

kétfázisú eljárásban tárgyalják úgy, hogy a mai ülésen az **1. tárgyalásra**, a 2. eljárásra pedig levelező ülésen kerüljön sor.

Ezt követően **egyhangúlag** elfogadásra került az alábbi

84. sz. h a t á r o z a t:

Rövidített eljárásban került megvitatásra a 3. napirendi pont – Lendva Község Igazgatóságának belső szervezéséről és munkaköréről szóló rendeleti javaslata, valamint a 7. napirendi pont - Zavod za kulturo in promocijo Lendava – Művelődési és Promóciós Intézet Lendva alapítási rendeletének módosításáról szóló rendeleti javaslat.

Ezután a Községi Tanács **egyhangúlag** meghatározta az alábbi **napirendet**:

- 1 *A napirend meghatározása*
- 2 *Lendva Község 2010. évi költségvetési zárszámadásáról szóló rendelet – **második tárgyalás***
- 3 Lendva Község Igazgatóságának belső szervezéséről és munkaköréről szóló rendeleti javaslat – **rövidített eljárás**
- 4 Rendeleti javaslat a földgáz disztribúciós hálózat rendszerkezelője helyi gazdasági közszolgáltatás kivitelezésének módjáról – **első tárgyalás**
- 5 Rendeleti javaslat a földgáz disztribúciós hálózat rendszerkezelője helyi gazdasági közszolgáltatás kivitelezéséhez szükséges koncesszió odaítélésére – **első tárgyalás.**
- 6 Rendeleti javaslat Lendva város és Község a „bogrács világ fővárosává történő kihirdetéséről - első tárgyalás
- 7 Rendeleti javaslat a Zavod za kulturo in promocijo Lendava – Művelődési és Promóciós Intézet Lendva alapítási rendeletének módosításáról – **rövidített eljárás**
- 8 Lendva Község 2011. évre vonatkozó pénzügyi vagyoneledési éves programjának, az ingatlan vagyonszerzés éves programjának, valamint a községi ingatlanvagyonnal való rendelkezés éves programjának módosítási és kiegészítési javaslata - **1. módosítás**
- 9 A HK fejlesztési valamint a beruházási tevékenységek 2011-2014 időszakra vonatkozó tervjavaslata.
- 10 Információk:
 - 10.1. „Muravidék ivóvízzel való ellátása” c. projekt kivitelezése – A rendszer
 - 10.2. beruházások a lendvai I. sz. Kétnyelvű Általános Iskolában
 - 10.3. Lendva Község 2011. évi sportprogram kivitelezőjének kiválasztására kiírt pályázat eredményéről, valamint az éves sportprogram finanszírozásáról
 - 10.4. Lendva Község 2011. évi kulturális programok társfinanszírozására vonatkozó pályázati kiírás eredményéről
- 11 A polgármester tájékoztatásai és kezdeményezései
- 12 A polgárok és az intézmények beadványai:
 - 12.4. Beadvány a községi jelentőségű sportlétesítmény kijelölésére
 - 12.5. Felhívás a polgármesteri egyezmény aláírására valamint a CO₂- kibocsátás csökkentésére
 - 12.6. Az AP Murska Sobota ajánlata a Lendva – Piran – Lendva menetrend szerinti autóbuszjárat létesítésére
 - 12.4.: Cerop ajánlata a kommunális hulladék gyűjtési és elszállítási közszolgáltatás végzésére Lendva Község területéről
 - 12.5: Komunala Lendava Kft. vállalat követelése a kommunális hulladék

elszállítási költségeinek fedezésére vonatkozóan Dolga vas/Hosszúfalu – Puconci reláción

12.6: Jutalomfizetési javaslat a Komunala Lendava Kft. ügyében

12.7: Határozati javaslat a 2011. évi lomtalanítási akcióból származó hulladékok lerakási költségeinek felszámítására.

13 Kérdések, kezdeményezések, a községi tanácsstagok javaslatai, valamint a válaszok

A napirend meghatározását követően a Községi Tanács folytatja munkáját a

2. napirendi ponttal:

Lendva Község 2010. évi költségvetési zárszámadásáról szóló rendelet – második tárgyalás

A napirendi ponthoz a **község polgármestere** adott **bevezetőt**.

Dejan Horvat – az Ellenőrző Bizottság elnöke beszámolót adott Lendva Község 2010. évi költségvetési zárszámadásáról végzett ellenőrzési bizottság megállapításairól.

Ezt követően a **község polgármestere** adott **véleményt a 2010. évi belső ellenőrzésre vonatkozóan** és **összefoglalta** a jelentés fő megállapításait, melyeket a községi honlapon teszik közzé.

A **vitában** részt vettek: **mag. Ivanka Režonja Šimonka (SDS), Aleksander Marič (DeSUS)** és a **község polgármestere**, aki elmondta, hogy az ellenőrzésről és a község gazdálkodásával kapcsolatos kockázatokról szóló beszámolóval a zárszámadás annak elfogadásával nem zárul le.

A vita összegzése: megállapításra kerül, hogy a község 201. évi gazdálkodásában nem voltak szabálytalanságok, hogy az ellenőrzési beszámoló bizonyos ajánlásokat tartalmaz, amelyek hozzájárulnak a község még jobb gazdálkodásához, habár van néhány olyan ajánlás is, amely nincs teljes mértékben összhangban a községi igazgatóság szervezeti felépítésével, hogy legtöbb ajánlás a különféle nyilvántartások vezetésére, a mások iránti kötelezettségekre, a behajtásokra, valamint a költségvetési fogyasztók községi költségvetésből származó forrásaira vonatkozó jelentéseire vonatkozik.

A Községi Tanács szavazott a **2010. évi költségvetési zárszámadásáról szóló rendeleti javaslatról** az összes melléklettel együtt, és **elfogadja** a:

85. számú h a t á r o z a t o t:

1. A Községi Tanács elfogadja Lendva Község 2010. évi költségvetési zárszámadásáról szóló rendeleti javaslatot előterjesztett formában, az alábbi mellékletekkel együtt:

- Lendva Község 2010. évi zárszámadásának (a továbbiakban: ZSZ) általános része
 - a 2010. évi községi ZSZ általános részének realizálása
 - Lendva Község 2010. évi ZSZ külön részének realizálása
 - a 2010. évi községi ZSZ általános részének magyarázata
 - a 2010. évi községi ZSZ külön részének magyarázata
 - a 2010-2013 közötti fejlesztési programterv realizálása
 - a 2010-2013 közötti fejlesztési programterv megvalósításának magyarázata
 - Lendva Község üzleti jelentése a 2010. költségvetési évre
 - Jelentés a 2010 költségvetési évre vonatkozó átcsoportosításokról, valamint
 - Lendva Község 2010. évre vonatkozó összeírást végző bizottságok zárójelentése.
2. A Községi Tanács megállapítja, hogy az Ellenőrző Bizottság a 2010. évi községi zárszámadás ellenőrzése során nem állapított meg nagyobb szabálytalanságot, a költségvetési eszközök gazdaságosan és a törvényi jogszabályokkal összhangban kerültek felhasználásra, és ebből kifolyólag Lendva Község Ellenőrző Bizottsága pozitív véleményt ad Lendva Község 2010. költségvetésének zárszámadásához.
3. A Községi Tanács egyúttal megállapítja, hogy a 2010. évi belső ellenőrzésről szóló jelentés nem állapított meg különös szabálytalanságot vagy eltérést, és hogy a megfelelő, elegendő és elfogadható bizonyítékok alapján megállapítható, hogy belső ellenőrzések Lendva Község vizsgált területein léteznek és működnek. Annak ellenére a Községnek azt javasolják, hogy vegye figyelembe a belső ellenőrzési rendszer tökéletesítésével kapcsolatos ajánlásokat.

A 3. napirendi ponthoz:

Lendva Község Igazgatóságának belső szervezéséről és munkaköréről szóló rendeleti javaslat – rövidített eljárás

A község polgármestere bevezetőjében kiemelte, hogy e rendelet elfogadásának alapját az alkalmazottakkal folytatott éves megbeszélések, valamint a Községi Igazgatóságon belül és a lakosság körében végzett kérdőíves felmérések képezik. A rendelettel egységes községi igazgatóságot javasolnak.

Vita nélkül egyhangúlag elfogadásra került az alábbi

86 számú h a t á r o z a t :

3. A Községi Tanács elfogadja Lendva Község Igazgatóságának belső szervezéséről és munkaköréről szóló rendeleti javaslatot rövidített eljárásban az előterjesztett szöveg szerint.
4. A Községi Tanács egyetértését adja Lendva Község Alapszabálya rendelkezéseinek módosításához, mégpedig úgy, hogy a teljes szövegből kerüljön ki a „község titkára” szóösszetétel, melyet a „községi igazgatóság igazgatója” szóösszetétel váltsa fel.

A 4. napirendi ponthoz:

Rendeleti javaslat a földgáz disztribúciós hálózat rendszerkezelője helyi gazdasági közszolgáltatás kivitelezésének módjáról – első tárgyalás

és

Az 5. napirendi ponthoz:

Rendeleti javaslat a földgáz disztribúciós hálózat rendszerkezelője helyi gazdasági közszolgáltatás kivitelezéséhez szükséges koncesszió odaítélésére – első tárgyalás.

A két pont megvitatására együtt került sor.

A két pont **bevezetőjét mag. Hebar Tibor** adta meg.

A **vitában** részt vettek: **Jožef Gerenčer (LDS), Aleksander Marič (DeSUS)** és a **község polgármestere**.

Ezt követően **egyhangúlag** elfogadásra került az alábbi két határozat:

87 számú h a t á r o z a t:

A Községi Tanács az első tárgyalás keretében elfogadja a Rendeleti javaslatot a földgáz disztribúciós hálózati rendszerkezelő helyi gazdasági közszolgáltatás kivitelezésének módjáról az alábbi megjegyzéssel:

- a Községi Tanács felhívja a figyelmet a kivitelező monopolhelyzetére és a tényre, hogy ez a gyakorlatban helyettesíthetetlen.

és

88 számú h a t á r o z a t:

1. Rendeleti javaslat az első tárgyalás keretében elfogadja a földgáz disztribúciós hálózat rendszerkezelőjének helyi gazdasági közszolgáltatás kivitelezéséhez szükséges koncesszió odaítélését az alábbi megjegyzéssel:

- hogy a rendeletben kerüljön kitűzésre, hogy a rendelet hatálybalépését követően mennyi idő alatt köteles a rendszerkezelő – koncessziós megépíteni az új, illetve a kibővített disztribúciós hálózatot.

2. A Községi Tanács egyúttal azt javasolja, hogy a Környezetvédelmi Bizottság és a Pénzügyi Bizottság vizsgálja meg a koncessziós szerződést annak aláírása előtt.

A 6. napirendi ponthoz :

Rendeleti javaslat Lendva város és Község a „bogrács világ fővárosává történő kikiáltásáról - első tárgyalás

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

A vitában részt vettek: Marija Unger (Anton Balažek Lista – Polgármester Listája), Ladislav Kiralj (DeSUS), Gabrijela Sobočan (SMS), Boštjan Hac (SD), Pozsonec Mária (a magyar közösség képviselője) és a község polgármestere.

A vita összefoglalója:

- a turisztikai kínálatunk fontos részét képezi a gasztronómia,
- „bográcsiáda” a turizmus fontos tényezője és a Községünk promócióját jelenti,
- a rendeletből eredő tevékenységek a »Lendava vabi« jelmondat alatt valósulnak meg, amely már védett márkanév lett,
- a rendelet „vezérfonala” a gasztronómia illetve a bogrács mint vidékünk jellegzetes étele,
- a „bogrács világ fővárosának” népszerűsítése céljából megjelölhetők egyéb emléktáblák, emlékhelyek is, amelyeket a rendeleti javaslat ír le,
- a „bogrács világ fővárosa” keretében fel kell kínálni mind azokat a javakat, amellyel Lendva rendelkezik,
- a tevékenységeket a percre is kibővíthessük és mint perecsütési rendezvényt szervezzünk,
- el kell készíteni a „bogrács világ fővárosa” logót,
- mint a „bogrács világ fővárosának” képviselője lehessen egyéb megnevezésű személy is, mint a bogrács királynője (pl.: tiszteletbeli szakács, vitéz, király.....), holott figyelembe kell venni azt a tényt, hogy ez a képviselő a községi turizmus legnagyobb promotora legyen,
- e tevékenységbe be lehetne vonni a pattantyusokat is,
- a bográcsfőzés hivatalos receptjét, mint eredeti helyi gasztronómiai ételkülönlegességet, le kell védeni. Ezt a lendvai Kézműves és Vállalkozói Kamara Vendéglátósok Szekciójának kellene megtenni.
-

Ezt követően **egyhangúlag** elfogadásra került az alábbi:

89. sz. h a t á r o z a t:

1. A Községi Tanács első tárgyalásban elfogadja Lendva város és Község a „bogrács világ fővárosává” történő kikiáltásáról szóló határozati javaslatot azokkal a vitából származó javaslatokkal, véleményekkel és álláspontokkal együtt, amelyekkel szemben a rendeleti javaslattevő állást foglal majd a második tárgyalásra előkészített anyagban.

2. A rendelet elfogadására a levelező ülésen kerül sor.

A 7. napirendi ponthoz :

Rendeleti javaslat a Zavod za kulturo in promocijo Lendava – Művelődési és Prómóciós Intézet Lendva alapítási rendeletének módosításáról – rövidített eljárás

A község polgármestere bevezetőjében kiemelte, hogy a javasolt módosításnál csupán a Művelődési és Prómóciós Intézet Lendva (a továbbiakban: MPIL) és a Galéria-Múzeum ügyvitelének egységesítéséről van szó, és hogy már mindkét társalapítót megkérték, hogy adja egyetértését a rendelet javasolt módosításához.

Vita nélkül egyhangúlag elfogadásra került a

90. sz. h a t á r o z a t :

A Községi Tanács elfogadja a rendeleti javaslatot a Zavod za kulturo in promocijo Lendava – Művelődési és Prómóciós Intézet Lendva alapítási rendeletének módosításáról rövidített eljárásban, előterjesztett formában.

Ezt követően a község polgármestere **14.45 órakor** 20 perces szünetet rendelt el. Az ülés **15.05 órakor** folytatódik.

16 községi tanácstag van jelen.

A 8. napirendi ponthoz :

Lendva Község 2011. évre vonatkozó pénzügyi vagyoneledési éves programjának, az ingatlan vagyonszerzés éves programjának, valamint a községi ingatlanvagyonnal való rendelkezés éves programjának módosítási és kiegészítési javaslata - 1. módosítás

Bevezetőt Jasna Bračič-Szabó mondott.

A vitában részt vettek: **Jožef Gerenčer (LDS), Ladislav Kiralj (DeSUS) és a község polgármestere.**

A Községi Tanács **egyhangúlag** elfogadta az alábbi:

a 91. sz. h a t á r o z a t o t :

A Községi Tanács elfogadja Lendva Község 2011. évre vonatkozó pénzügyi vagyoneledési éves programjának, az ingatlan vagyonszerzés éves programjának valamint a községi ingatlanvagyonnal való rendelkezés éves programjának módosítási és kiegészítési javaslatát - 1. módosítás, előterjesztett formában, azzal a javaslattal, hogy vizsgálják meg, szükséges-e a 1941 sz. k. k. teljes telkének átruházása, és hogy a Lendva Község és a Hotiza HK közötti ingyenes átruházásról szóló szerződésben rögzítsék az átruházott ingatlanok karbantartását.

A 9. napirendi ponthoz :

A HK fejlesztési valamint a beruházási tevékenységek 2011-2014 időszakra vonatkozó terv javaslata.

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

A vitában részt vettek: **Jožef Gerenčer (LDS), Aleksander Marič (DeSUS), Ladislav Kiralj (DeSUS), Stanislav Gjerkeš (Anton Balažek Lista – Polgármester Listája), Pozsonec Mária (a magyar közösség képviselője)** valamint a **község polgármestere**.

A vita összefoglalója:

- hogy az előterjesztett anyag a helyi közösségek fejlesztési koncepciójának keretét képezi,
- hogy világosan meg lett határozva a finanszírozás módja, illetve bizonyos célkiadások a fejkvótából származnak,
- hogy a helyi közösségek beruházásait a prioritások szerint, valamint egyéb körülmények figyelembevételével (pl.: járda – közlekedés – veszély) szükséges megvalósítani,
- hogy fel kell venni a kapcsolatot ill. együttműködést az egyes HK egyesületei között,
- hogy egyes HK nincs státusa és küldetése tudatában,
- hogy e dokumentumban rögzíteni szükséges az egyéb területről származó folyamatos karbantartásokat is, noha ezek a kiadásokat egyéb programok tartalmazzák,
- hogy létre kellene hozni minden egyes HK-ben az ősi falumagokat mint egyfajta faluközpontokat,
- hogy a faluotthonoknak tartalmat kell adni,
- hogy meg kell oldani a szakrális létesítmények karbantartásának kérdését/lehetséges megállapodás az egyházzal,
- meg kell vizsgálni a fejkvóta másfajta struktúrájának lehetőségét,
- nagy gondot jelentenek a gondozatlan illetve a „rosszul” tervezett kerékpárutak – a kerékpárutakra felvezető utak problémája (pl.: Hosszúfalu),
- hogy nagyobb figyelmet kell fordítani azokra az ingatlanokra, amelyeket az öregek otthonának fizetése fejében átvett a község, továbbá az útszéli árkokra, amelyek egyre elhanyagoltabbak,
- a program 6. oldalán lévő táblázatban módosítás szükséges, ugyanis a Vadászegylet Völgyi faluban van és nem Petesházán,
- Petesházán még mindig nincs internet kapcsolat és az internet tekintetében külön el kell készíteni a kapacitás- és a helyzetképet
- hogy magasak az utak karbantartásának költségei, mivel sokan más községekből költöztek ide a borospincékbe,
- hogy rendbe kell hozni a járdákat a Kranjec utca folytatásában.

Ezt követően **egyhangúan** elfogadásra került az alábbi:

92. sz. h a t á r o z a t :

1. A HK fejlesztési valamint a beruházási tevékenységek 2011-2014 időszakra vonatkozó tervjavaslatát

2. A Községi Tanács továbbá javasolja, hogy a Községi Igazgatóság készítse el a község dombos területén levő közinfrastruktúra karbantartására vonatkozó javaslatot, ahol szükséges felállítani a feldolgozás határait. El kell készíteni az átfogó helyzetképet a négysávos kapcsolatok területén. A Megelőzési Tanács véleményezze közlekedési biztonságot Kidrič utcán Lendván.

A 10. napirendi ponthoz :

10 Információ:

- 10.1. a „Muravidék ivóvízzel való ellátása – A rendszer” c. projekt helyzetéről
- 10.2. lendvai I. sz. Kétnyelvű Általános Iskolába történő beruházásról
- 10.3. a kivitelezők kiválasztására kiírt pályázati felhívás eredményéről és Lendva Község 2011 évi sportprogram társfinanszírozásáról
- 10.4. pályázati kiírás eredményéről Lendva Község 2011 évi kulturális programok társfinanszírozása területén

10.1. Információ a „Muravidék ivóvízzel való ellátása – A rendszer” projekt helyzetéről

Bevezetőt és magyarázatot e ponthoz a község polgármestere mondott, és hangsúlyozta, hogy helyes, hogy a Községi Tanács értesüljön ily fontos projekt állásáról.

Vita nélkül egyhangúlag elfogadásra került az alábbi:

93. sz. h a t á r o z a t :

A Községi Tanács elfogadja a „Muravidék ivóvízzel való ellátása – A rendszer” c. projekt helyzetéről szóló információt, és javasolja, hogy a jelen projektről szóló jelentés ismételten 2011 év vége felé kerüljön megvitatásra.

10.2. Információ a lendvai I. sz. Kétnyelvű Általános Iskolába történő beruházásról

Bevezetőt és magyarázatot e ponthoz a község polgármestere mondott, és hangsúlyozta, hogy az állam ennél a beruházásnál nem teljesíti kötelezettségeit.

A vitában részt vettek: **mag. Ivanka Režonja Šimonka (SDS), Pozsonec Mária (a magyar nemzetiség képviselője) és a község polgármestere.**

Egyhangúlag elfogadásra került az alábbi:

94. sz. h a t á r o z a t :

5. A Községi Tanács egyetért azzal, hogy Lendva Község a lendvai 1. sz. KÁI tornatermének és vizesblokkjának felújítására kiválasztott kivitelezővel megkötöti a szerződést 580.000,00 EUR értékben, annak ellenére, hogy az SZK Oktatási Minisztériuma nem adta meg a finanszírozáshoz szükséges garanciát.
6. A Községi Tanács továbbá javasolja, hogy a Község e cél megvalósítása érdekében kezdeményezze a pénzügyi követelését az Oktatási Minisztériumnál.

7. A Községi Tanács egyetért azzal, hogy kezdjék el az oktatás és a nevelés területén tervezett beruházásokhoz szükséges hitelszerzési eljárást, és a likviditási gondok esetén ezeket az eszközöket használja is fel.
8. Lendva Község értesíteni fogja a Lendva Községi Magyar Nemzeti Önkormányzati Közösséget, a Muravidéki Magyar Önkormányzati Nemzeti Közösséget, valamint a magyar parlamenti képviselőt, hogy a szlovén állam a nemzetiségileg vegyesen lakott területeken nem teljesíti kötelezettségeit a beruházások finanszírozására vonatkozóan.

10.3. Információ a kivitelezők kiválasztására kiírt pályázati felhívás eredményéről és Lendva Község 2011 évi sportprogram társfinanszírozásáról

Bevezetőt és az anyaggal kapcsolatos indoklást a község polgármestere mondott, és kiemelte a kételyeket a pályázati felhívással kapcsolatosan.

A vitában részt vettek: mag. Ivanka Režonja Šimonka (SDS) és a község polgármestere.

A Községi Tanács **egyhangúlag** elfogadta az alábbi:

95. sz. h a t á r o z a t o t :

3. A Községi Tanács elfogadja Lendva Község 2011 évi sportprogram kivitelezőiről és társfinanszírozásáról szóló pályázati felhívással kapcsolatos információt előterjesztett formában.
4. A Községi Tanács egyetértését adja Lendva Község 2011. évi sporttevékenység társfinanszírozási program kiegészítéséhez, hogy az 180003 – a sportprogramok társfinanszírozása - számú tételre rendelkezésre álló források az alábbi célra kerüljen felosztásra:
 - a sportolók előkészületi programjainak társfinanszírozása, akiknek reális esélyük van a 2011/2012 európai és világbajnokságon, valamint a 2012. évi olimpiai játékon való induláshoz. A sportolók részvételének a „Lendva várja Önt” márkanév népszerűsítésén kell alapulnia,
 - meg kell vizsgálni az infrastruktúrahasznalet finanszírozásának helyzetét a teremsportok és a fiatalok nevelése esetében, valamint a lehetőségekkel összhangban megadni a pótfinszírozást.

10.4. Információ pályázati kiírás eredményéről Lendva Község 2011 évi kulturális programok társfinanszírozása területén

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

Vita nélkül egyhangúlag elfogadásra került az alábbi:

96. sz. h a t á r o z a t :

A Községi Tanács elfogadja a pályázati felhívás eredményéről szóló információt Lendva Község 2011 évi kulturális programok társfinanszírozásának területéről előterjesztett formában.

11. A polgármester tájékoztatásai és kezdeményezései

A polgármester tájékoztatása során kiemelte:

- az alpolgármesterek munkájának területek szerinti felosztását
- a Nafta Lendava problematikáját (az állam támogatása / munkahelyek bezárása)
- A Lendvai Tűzoltó Szövetség finanszírozását és tevékenységét, valamint a Nafta vállalat tűzoltó egysége „akcióinak” finanszírozási készségét, nem pedig a jelen csapat tevékenységének finanszírozását.

12 A polgárok és az intézmények beadványai:

- 12.1 Beadvány a községi jelentőségű sportlétesítmény kijelölésére**
- 12.2. Felhívás a polgármesteri egyezmény aláírására valamint a CO2-kibocsátás csökkentésére**
- 12.3. Az AP Murska Sobota ajánlata a Lendva – Piran – Lendva menetrend szerinti autóbuszjárat létesítésére**
- 12.4.: Cerop ajánlata a kommunális hulladék gyűjtési és elszállítási közszolgáltatás végzésére Lendva Községben**
- 12.5: Komunala Lendava Kft. vállalat követelése a kommunális hulladék elszállítási költségeinek fedezésére vonatkozóan Dolga vas/Hosszúfalu – Puconci reláción**
- 12.6: Jutalomfizetési javaslat a Komunala Lendava Kft. ügyében**
- 12.7: Határozati javaslat a 2011. évi lomtalanítási akcióból származó hulladékok lerakási költségeinek felszámítására.**

12.1 Beadvány a községi jelentőségű sportlétesítmény kijelölésére

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

A vitában részt vettek: Ladislav Kiralj (DeSUS), Gabrijela Sobočan (SMS) és a község polgármestere.

Egyhangúlag elfogadásra került az alábbi:

97. sz. h a t á r o z a t :

Az alábbi községi jelentőségű sportlétesítmény kerülnek kijelölésre, amelyek a közérdek megvalósítását célozzák meg a sporti területén:

5. Sportpark Lendva, Vasút utca a 6298/4, 6300/4 és a 6299/2. számú telken, mindkettő Lendva k.k.
6. Labdarúgópálya Hotizán, a 1941/1 és a 1942 számú telken, k.k. Hotiza
7. Sportközpont Lendva, Kranjec utica, a 6209, 6390/1, 6241/1 és a 6236 számú telkeken, k.k. Lendva
8. Speedway Petesházán, a 516/1 és a 514/2 számú telkeken, k.k. Petesháza, aszerint, hogy a létesítmény vételárának kifizetését követően megszűnik a Lendva községi jelentőségű sportlétesítmény státusa.

12.2. Felhívás a polgármesteri egyezmény aláírására valamint a CO2- kibocsátás csökkentésére

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

Vita nélkül egyhangúlag elfogadásra került:

a 98 sz. h a t á r o z a t:

A Községi Tanács egyetértését adja a polgármesteri egyezmény aláírásához és felhatalmazza Lendva Község polgármesterét, hogy az Egyezményt aláírja.

12.3. Az AP Murska Sobota ajánlata a Lendva – Piran – Lendva menetrend szerinti autóbuszjárat létesítésére

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

Vita nélkül egyhangúlag elfogadásra került az alábbi :

99. sz. h a t á r o z a t :

4. A Községi Tanács javasolja, hogy az „Avtobusni promet Murska Sobota” vállalat egyévi próbaidőre létesítse a Lendva – Piran – Lendva menetrend szerinti autóbuszjáratot, és vállalja magára a jelen reláción való közlekedési költségek kockázatát arra az esetre, ha nem lenne biztosítva a 10 utas. A költségek különbözetét ill. a részarány finanszírozását ossza fel az érdekelt községek között, beleértve Lendva Község is.
5. A Községi Tanács felhatalmazza Lendva Község polgármesterét a fenti menetrendszeri autóbuszjárat létesítéséről folytatott tárgyalásra.
6. A forrásokat a turizmus ösztönzése, valamint „Lendva várja Önt” márkanév fejlesztése keretéből kell biztosítani.

12.4.: Cerop ajánlata a kommunális hulladék gyűjtési és elszállítási közszolgáltatás végzésére Lendva Község területéről

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

A vitában részt vett: **Jožef Gerenečer (LDS)** és a község polgármestere.

Ezt követően **egyhangúlag** elfogadásra került az alábbi:

100 sz. h a t á r o z a t :

- 3. Lendva Községnek döntenie kell a hulladékok gyűjtési és elszállítási közszolgáltatás végzésének módjáról. Ezt illetően lehetősége van »in-house« szerződés megkötésére az EKO PARK Lendava d.o.o. vállalattal, illetve koncessziós pályázati felhívás alapján kiválasztani a kivitelezőt. A döntést 2011. szeptemberére meg kell hozni, amikor Lendva Község konkrét választ adhat az ajánlatra.**
- 4. Lendva Község tulajdoni résszel rendelkezik a Komunala d.o.o. és a Gramoz d.o.o. vállalatokban. Az EKO-PARK Lendava d.o.o. vizsgálja meg a Komunala d.o.o. berendezései és a kommunális hulladékgyűjtésével és elszállításával foglalkozó dolgozói átvételének lehetőségét. A szükséges technológia átvétele a fent említett tulajdoni rész eladásával finanszírozható.**

12.5: Komunala Lendava Kft. vállalat követelése a kommunális hulladék elszállítási költségeinek fedezésére vonatkozóan Dolga vas/Hosszúfalu – Puconci reláción

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

A vitában részt vettek: **Boštjan Hac (SD), Doris Cuk Varga (Anton Balažek Lista – Polgármester Listája), Gabriela Sobočan (SMS), Marija Unger (Anton Balažek Lista – Polgármester Listája), Aleksander Marič (DeSUS), mag. Tibor Hebar** és a község polgármestere.

A vitát követően **15 MELLETTÉ** és **1 ELLENE** szavazattal (**Boštjan HAC – SD**) elfogadásra került az alábbi határozat:

101. sz. h a t á r o z a t :

- 1. A Községi Tanács javasolja, hogy vizsgálják meg a kommunális hulladékok elszállítási költsége fedezésének lehetőségeit Dolga vas/Hosszúfalu – Puconci reláción a Dolga vas/Hosszúfalu hulladéklerakó-hely községi tulajdonosainak Öko alapjából 2011. évben.**

2. A döntésről a Községi Tanács előzetes értesítést kap.

12.6. Jutalomfizetési javaslat a Komunala Lendava Kft. ügyében

Az ügyvéd javaslatát és a Községi Igazgatóság magyarázatát Jasna Bračič-Szabó adta elő.

A vitában részt vettek: Boštjan Hac (SD), Stanislav Gjerkeš (Anton Balažek Lista – Polgármester Listája), Jasna Bračič-Szabó és a község polgármestere.

*A szavazás eredménye: 8 tanácstag **MELLETTÉ**, 1 tanácstag **ELLENÉ**(Boštjan Hac) szavazott, 7 tanácstag **TARTÓZKODOTT**.*

102. sz. h a t á r o z a t :

A Községi Tanács nem ért egyet azzal, hogy Igor Vinčec ügyvédnek, mint Lendva Község meghatalmazott ügyvédjének, a Komunala Lendava felperes ügyében az ÁFA kifizetésére további 5.000,00 EUR-t plusz ÁFA jutalmat ismerjen el a peres ügy sikerére.

12.7: Határozati javaslat a 2011. évi lomtalanítási akcióból származó hulladékok lerakási költségeinek felszámítására.

Bevezetőt és indoklást a község polgármestere mondott.

A vitában részt vettek: Boštjan Hac (SD), Gabriela Sobočan (SMS) és a község polgármestere.

Ezt követően **egyhangúlag** elfogadásra került az alábbi:

103 sz. h a t á r o z a t :

- 4. Az Államháztartásról szóló törvény tiltja a közszolgáltatási vállalatoknak az önkormányzatok költségvetéséből történő finanszírozását, kivéve a közinfrastruktúra használati költségeinek egy részére szánt támogatást. Ez pedig azt jelenti, hogy a kivitelező csak azokra a változatokra összpontosíthat, amelyek nincsenek ellentétben a jogszabályokkal.**
- 5. Lendva Község nem ért egyet a KE Lendva területén összegyűjtött kommunális hulladékok „átalány mennyiségen” alapuló elszámolásával. A kivitelezőtől kérni kell, hogy 2011.07.15. időponttól a Lendva Község területén összegyűjtött hulladékot mérlegelje és készítsen jelentést. Lendva Község területén csak a ténylegesen összegyűjtött és mérlegelt mennyiségek képezhetik a „hulladéklerakási” szolgáltatás felszámításának tárgyát.**

6. A gazdasági közszolgáltatási kivitelezőket kötelezni kell arra, hogy a polgárok megfelelőbb és főleg időben történő tájékoztatást kapjanak az elvégzett szolgáltatások elszámolására vonatkozóan.

13 Kérdések, kezdeményezések, a községi tanácstagok javaslatai, valamint válaszok

Ladislav Kiralj (DeSUS):

A Községi Tanács egyetértését adta, hogy a Gramoz vállalat komposztálót építsen ki, most viszont a komposztálót CEROP vállalat építi meg. Ez helyes?

A **község polgármestere válaszolt**, aki elmondta, hogy a Községi Tanács határozata, amelyben egyetértését adta arra, hogy a Gramoz vállalat felépíti a létesítményt, érvényes, ám a Községi Tanács az egyetértést korlátozásokkal és az üzemelést egy évi próbaidőre adta.

Boštjan Hac (SD):

Kezdeményezte, hogy a Község fordítson figyelmet a gyermekek születése alkalmából.

A **polgármester** válaszában elmondta, hogy a Község elkészítette a baba születésére küldendő gratuláció és a halálesetre küldendő részvétlélvrat tervezetét, ám a Közigazgatási Egységnél a születések és az elhalálozások adatait illetően problémába ütköztek a személyi adatok védelme miatt.

Olga Požgai Horvat (LDS) javasolta, hogy Nataša Pirc Musartót, a közinformációkért felelős biztostól kérjenek tanácsot.

Az ülés 17.45 órakor fejeződött be.

Összeállította:
Jasna BRAČIČ SZABÓ, s.k.

mag. Anton BALAŽEK, s.k.
Župan – Polgármester